

# CROZZDICR®

classic • comfort • capacity • cheese line





## FOODLOGISTIK CROZZDICR®

**Стандартные характеристики ALL CROZZDICR automatic** регулируемый гильотинный поперечный нож, без необходимости предварительного уменьшения размера, что снижает затраты и экономит время, плюс возможность автоматизации загрузки.

的标准特性为切断机刀自动控制, 无需按尺寸要求备料, 从而降低成本和节省时间, 并可自动进料。

Прочные сетки из нержавеющей стали, с четырех точечной фиксации, предназначены для максимальной нагрузки  
坚固的不锈钢格栅, 四重连接, 专为最大工作负载所设计

**Разгрузка продукта** в 200-литровые тележки под машиной или посредством ленточного транспортера (за дополнительную плату)

用于驱动机器或传送带下方200升推车的产品出料

**Удаление остатков** через большие сливные трубы из нержавеющей стали для повышения стандарта гигиены  
通过大型不锈钢排水管去除残余物, 以达到最佳卫生标准

**Высокого качества компьютерные устройства SIEMENS** гарантируют самую высокую надежность эксплуатации.

高品质的西门子电脑, 加工单元保证最佳可靠性。

**Импульсный** и непрерывный режим подачи в качестве стандартной загрузки  
逐步和连续进料运动模式为标准装配

**Минимальные расходы по дезинфекции** для идеальной гигиены

- режим переключения «Последний срез» для минимизирования остатков в сетках, идеально подходит при изменении продукта и во время закрытия
- Режим «Очистка» для обеспечения доступа ко всем деталям машины
- гильотинный поперечный нож, его направляющую, а также все режущие инструменты можно демонтировать без инструментов в одно мгновение
- 少量的卫生支出即能达最佳卫生效果
- 可切换操作模式“Last Cut”, 可最大限度地减少网格式件中的残余物, 适用于产品更换和关闭时间
- “Clean Out” 模式使机械部件易于操作
- 切断机刀加上导向装置使所有切割工具可以在没有工具的情况下立刻拆除



**Ваш выбор №1** для полностью автоматической загрузки и обработки сортированных сырных продуктов. **Загрузка продукта посредством ленточного транспортера**

- для больших блоков сыра шириной до 200 мм и длиной до 620 мм

**Эластичная загрузка нарезного продукта**

- посредством разгрузочного ленточного транспортера для дальнейшего переноса нарезного продукта или в различные контейнеры

**Легкий ввод данных и оптимальный их просмотр**

- благодаря большому сенсорному дисплею

- для создания программ резки разных продуктов

**Высокая точность резки**

- посредством встроенной системы измерения для точной регулировки положения цилиндра загрузки

**Идеальная гигиена в зоне обработки продукта**

- благодаря полностью сваренной конструкции с большими дренажными трубами и

- наклонным поверхностям во всей машине

- бак гидравлики выполнен из нержавеющей стали

**Оптимальная доступность к внутренним частям для очистки и обслуживания**

- с целью выполнения основательной очистки и проведения сервисных работ

**Высокие характеристики резки**

благодаря скоростным приводам и

- управляемой скорости для индивидуальной подстройки к продукту резки

Вы в **качестве**奶酪产品全自动装载和加工上的**首选**

**以输送带输送产品**

- 适用宽度**200**毫米和长度**620**毫米内的大块奶酪或奶酪条

**切割产品的弹性出料**

- 通过出料输送带直接进入进一步运输切割产品或送入不同容器中

**数据输入简单和最佳总览**

- 带大型触摸显示屏

- 为不同产品创设切割程序

**切割精度高**

- 通过综合位置测量系统给予给料气缸精确定位

**产品区域保持良好卫生**

- 基于完全焊接结构及大型排水管

- 和整个机器的倾斜表面

- 液压油箱以不锈钢制成

**清洁和维修上的最佳可达性**

- 归因于大清洁和维修开口

**高切割性能**

基于高驱动速度

- 适应个别切割产品的可控速度



## ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ / 技术数据

максимальная производительность  
(самая большая загрузка и оптимальное наполнение камеры)

установленная мощность  
поперечное сечение камеры

длина камеры

длина резки

поперечный нож

Вес

**最大生产量**

(最高进料量和最优腔室填充量)

**接电负载**

**腔室横截面**

**腔室长度**

**切割长度**

**横向刀**

**重量**

кг/ч / 公斤 / 小时

кВт / 千瓦

мм (дюйм) / 毫米 (英寸)

мм (дюйм) / 毫米 (英寸)

мм (дюйм) / 毫米 (英寸)

кг / 公斤

## cheese line 200

3.000

18

200 x 120 (7<sup>7/8</sup> x 4<sup>3/4</sup>)

620 (24<sup>13/32</sup>)

0-50 (0-1<sup>31/32</sup>)

автоматический гидравлический привод / 自动液压装置

1400





**Практически не требуется предварительное измельчение** - поперечный нож с автоматическим управлением перерезает большие куски мяса, бекон или сырные блоки вплоть до размера камеры

**Отличное качество резки** и подача больших продуктов за счет дополнительного бокового предварительного сжатия и сетки для свежего мяса

**Постоянная высокая пропускная способность** - сильная гидравлическая система и массивные приводы сетки

**Соблюдение самых высоких стандартов в области гигиены** - полностью сварная рама машины с наклонными поверхностями, дренажными трубами и гидравлическим бачком из нержавеющей стали

**Эластичная выгрузка продукта** посредством встроенного разгрузочного транспортера или непосредственно в 200-литровую тележку

**Разнообразие вариантов загрузки продукта**

- легкая загрузка вручную с использованием отличной двухкамерной системы
- полностью автоматическая загрузка через бункер
- загрузочный транспортер для блоков или сортированных продуктов
- подъемное устройство для 200-литровых тележек

**Дополнительные удобные элементы управления** - простая настройка всех параметров резки с помощью отдельных клавиш управления, что позволяет сократить время простоя

**Небольшие затраты по техобслуживанию** - электронный плавный пуск снижает нагрузку на приводы и увеличивает срок службы быстроизнашивающихся деталей

**Сравнительно не требуется肉类修整** - автоматический контроллер отключает нож при несоответствии размеров камеры, что позволяет нарезать крупные куски мяса, бекон или сырные блоки вплоть до размера камеры

**Отличное качество резки** и подача больших продуктов за счет дополнительного бокового предварительного сжатия и сетки для свежего мяса

**Постоянная высокая пропускная способность** - сильная гидравлическая система и массивные приводы сетки

**Соблюдение самых высоких стандартов в области гигиены** - полностью сварная рама машины с наклонными поверхностями, дренажными трубами и гидравлическим бачком из нержавеющей стали

**Эластичная выгрузка продукта** посредством встроенного разгрузочного транспортера или непосредственно в 200-литровую тележку

**Разнообразие вариантов загрузки продукта**

- легкая загрузка вручную с использованием отличной двухкамерной системы
- полностью автоматическая загрузка через бункер
- загрузочный транспортер для блоков или сортированных продуктов
- подъемное устройство для 200-литровых тележек

**Дополнительные удобные элементы управления** - простая настройка всех параметров резки с помощью отдельных клавиш управления, что позволяет сократить время простоя

**Небольшие затраты по техобслуживанию** - электронный плавный пуск снижает нагрузку на приводы и увеличивает срок службы быстроизнашивающихся деталей



**ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ / 技术数据**

максимальная производительность (самая большая загрузка и оптимальное наполнение камеры)  
установленная мощность  
поперечное сечение камеры

**最大生产率**  
(最高进料量和最优腔室填充量)  
**接电负载**  
**腔室横截面**

кг/ч / 公斤 / 小时  
кВт / 千瓦  
мм (дюйм) / 毫米 (英寸)

**classic 120**

3.000  
6,5 - 8,5  
120 x 120 (4<sup>3/4</sup> x 4<sup>3/4</sup>)

**classic 120+**

3.200  
9,5 - 11,5  
220 x 120 (8<sup>11/16</sup> x 4<sup>3/4</sup>)  
120 x 120 (4<sup>3/4</sup> x 4<sup>3/4</sup>)

длина камеры  
длина резки  
боковое предварительное сжатие  
высота x ширина x длина (с воронкой)  
Вес

**腔室长度**  
**切割长度**  
**侧预压缩**  
**长度 x 宽度 x 高度 (带料斗)**  
**重量**

мм (дюйм) / 毫米 (英寸)  
мм (дюйм) / 毫米 (英寸)  
-  
мм / 毫米  
кг / 公斤

620 (24<sup>13/32</sup>)  
0-50 (0-1<sup>31/32</sup>)  
2.265 / 950 / 1.200  
700

620 (24<sup>13/32</sup>)  
0-50 (0-1<sup>31/32</sup>)  
переменная / 可调  
2.265 / 1050 / 1.200  
1050

Размеры сетки / 格栅尺寸 4, 5, 6, 8, 10, 12, 15, 20, 24, 30, 40, 60 мм / 毫米

Размеры сетки / 格栅尺寸 5/32, 3/16, 1/4, 5/16, 3/8, 7/16, 9/16, 25/32, 15/16, 1<sup>3/16</sup>, 1<sup>9/16</sup>, 2<sup>3/8</sup> дюйм / 英寸

**DICETRONIC®** для превосходных результатов резки, удобного обслуживания и высокой производительности:

- **Удобный просмотр** всех параметров резки и простой ввод данных
- большой экран с сенсорным управлением
- **Высокая гибкость** и универсальность при выборе продуктов резки
- огромное разнообразие программ резки и собственное программирование
- **Высокая аккуратность резки обеспечивает** максимальный уровень гигиены в зоне обработки продукта
- встроенная измерительная система для позиционирования поршня
- **Уникальная система управления длиной** подачи с чрезвычайно высокой точностью
- **Мощная технология привода** системы резки и гидравлической системы обеспечивает высокую пропускную способность
- скорость ножа для резки ломтиков до 400 об./мин. при максимальных скоростях подачи
- гидравлический бак из нержавеющей стали

**Отличная подстройка к продукту резки**

- отдельные приводы с индивидуально регулируемой скоростью ножей для резки ломтиками и наборы сеток

**Оптимальный выход продукта**

- автоматическое управление последним куском и контроль первого среза

**DICETRONIC®**卓越切割效果、操作方便、功能强大

完美的视觉感受-通过大屏幕触摸屏可查看所有切割参数, 输入简便

- 可灵活选择多种切割产品
  - 在切割程序和自我编程上多样化
  - 产品区域**最高精度切割**, 卫生条件极佳
  - 综合活塞定位测量系统
  - 极高精度的**独特进料长度控制系统**
- 切割系统和液压系统的**强大驱动技术**, 可提高生产率
- 切片刀在最大进料速率时可达400转/分钟
  - 不锈钢制的液压油箱

**完全适于切割产品**

- 用于切片刀和格栅刀的可单独调速独立驱动器

**最佳产品收益**

- 自动尾端肉料处理和第一片切割控制

**DICETRONIC®**



**ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ / 技术数据**

максимальная производительность (самая большая загрузка и оптимальное наполнение камеры)

установленная мощность поперечное сечение камеры

длина камеры  
длина резки  
боковое предварительное сжатие  
высота x ширина x длина (с подъемным устройством)  
Вес

**最大生产率**  
(最高进料量和最优腔室填充量)

**接电负载**  
**腔室横截面**

**腔室长度**  
**切割长度**  
**侧预压缩**  
**长度 x 宽度 x 高度** (带升降装置)

**重量**

кг/ч / 公斤 / 小时

кВт / 千瓦  
мм (дюйм) / 毫米 (英寸)

мм (дюйм) / 毫米 (英寸)  
мм (дюйм) / 毫米 (英寸)

мм / 毫米

кг / 公斤

**comfort 120**

3.400  
12,0 - 14,5  
120 x 120  
(4<sup>3/4</sup> x 4<sup>3/4</sup>)  
620 (24<sup>13/32</sup>)  
0-50 (0-1<sup>31/32</sup>)  
-  
2.265 / 950 / 1.200  
950

**comfort 120+**

3.600  
14,0 - 16,2  
220 x 120 / 120 x 120  
(8<sup>11/16</sup> x 4<sup>3/4</sup> / 4<sup>3/4</sup> x 4<sup>3/4</sup>)  
620 (24<sup>13/32</sup>)  
0-50 (0-1<sup>31/32</sup>)  
переменная / 可调  
2.265 / 1.050 / 1.200  
1.200

Размеры сетки / 格栅尺寸 4, 5, 6, 8, 10, 12, 15, 20, 24, 30, 40, 60 мм / 毫米

Размеры сетки / 格栅尺寸 5/32, 3/16, 1/4, 5/16, 3/8, 7/16, 9/16, 25/32, 15/16, 1<sup>3/16</sup>, 1<sup>9/16</sup>, 2<sup>3/8</sup> дюйм / 英寸

Полностью автоматическая загрузка и непрерывная переработка любого вида мясных продуктов

Гидравлическое подъемное устройство для 200-литровых тележек или загрузочный ленточный транспортер.

Впечатляющая пропускная способность до 4 тонн в час при непрерывной работе

- большая загрузочная воронка
- огромный размер камеры
- горизонтальный поперечный нож режущей гильотины
- высокая скорость ножа для резки ломтиками

Чистое решение - образцовая гигиена и легкая уборка

Наивысшее качество резки кубиков и полос

- оптимальное прессование мяса путем бокового предварительного сжатия с двойным гидравлическим приводом

- регулируемое продольное предварительное сжатие
- отдельный рабочий привод ножа для резки ломтиками с плавно регулируемой скоростью
- тщательный и точный подбор длины резки - компьютерное управление

Специальные функции CrozzdicR capacity 150

- большой ЖК-дисплей с сенсорным управлением, 99 программ резки
- оптимальная обработка продукта путем автоматического распределения оставшегося куска - сокращает остатки до минимума
- механическая установка режущих инструментов

全自动上料及所有肉类产品连续加工

200升推车的液压提升装置或进料传送带

不间断运行，每小时达4吨的高生产率

- 超大进料斗
- 超大料仓尺寸
- 横向切断机刀
- 快速切片刀的速度

清洁的解决方案 - 可作为模范的卫生程度且易于清洁

方块和条状的优异切割质量

- 通过双重液压驱动的侧向预压缩使肉维持最佳紧密度
- 根据切割产品的可调纵向预压缩
- 以可无限调速驱动的独立操作切片刀
- 精确切割长度调整 - 电脑控制

CrozzdicR capacity 150 的特殊特性

- 99种切割程序的LCD大型显示屏
- 通过自动剩余产品分配获得最佳产品收益，使剩余物降到最低限度
- 用于切割工具的机械安装装置



ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ / 技术数据

максимальная производительность **最大生产率**  
(самая большая загрузка и оптимальное наполнение камеры) (最高进料量和最优腔室填充量)

установленная мощность **接电负载**  
поперечное сечение камеры **腔室横截面**

длина камеры **腔室长度**  
длина резки **切割长度**  
боковое предварительное сжатие **侧预压缩**  
высота x ширина x длина **长度 x 宽度 x 高度 (带料斗)**  
общая высота, включая подъемное устройство **包括升降装置在内的总高度**  
Вес **重量**

кг/ч / 公斤 / 小时

кВт / 千瓦  
мм (дюйм) / 毫米 (英寸)

мм (дюйм) / 毫米 (英寸)  
мм (дюйм) / 毫米 (英寸)

мм / 毫米  
мм / 毫米  
кг / 公斤

capacity 120

3.200  
11,3  
220 x 120 / 120 x 120  
(8<sup>11/16</sup> x 4<sup>3/4</sup> / 4<sup>3/4</sup> x 4<sup>3/4</sup>)  
620 (24<sup>13/32</sup>)  
0-50 (0-1<sup>31/32</sup>)  
переменная / 可调  
3.500 / 1.505 / 2.065  
2.750  
1.700

capacity 150

4.000  
15,3  
250 x 150 / 150 x 150  
(9<sup>27/32</sup> x 5<sup>29/32</sup> / 5<sup>29/32</sup> x 5<sup>29/32</sup>)  
620 (24<sup>13/32</sup>)  
0-60 (0-2<sup>3/8</sup>)  
переменная / 可调  
3.550 / 1.785 / 2.330  
3.015  
2.100

capacity 120 Размеры сетки / 格栅尺寸 4, 5, 6, 8, 10, 12, 15, 20, 24, 30, 40, 60 мм / 毫米

Размеры сетки / 格栅尺寸 5/32, 3/16, 1/4, 5/16, 7/16, 9/16, 11/16, 25/32, 15/16, 1<sup>31/64</sup>, 1<sup>9/16</sup>, 2<sup>3/8</sup> дюйм / 英寸

capacity 150 Размеры сетки / 格栅尺寸 5, 6, 7, 8, 10, 13, 15, 19, 21, 25, 30, 38, 50, 75 мм / 毫米

Размеры сетки / 格栅尺寸 3/16, 1/4, 9/32, 5/16, 3/8, 1/2, 9/16, 3/4, 13/16, 1, 1 1/16, 1 1/2, 2, 2 1/16 дюйм / 英寸